

BỎ PHIẾU THUẬN CHO DỰ LUẬT 3 (PROP 3)
CÁC ĐIỂM CHÍNH ĐỂ TRÌNH BÀY

DỰ LUẬT 3 GIỮ NGUYÊN CÁC MỨC THUẾ HIỆN HÀNH ĐỐI VỚI 2% NGƯỜI GIÀU NHẤT, CÙNG VỚI CÁC BIỆN PHÁP TRÁCH NHIỆM GIẢI TRÌNH NGHIÊM NGẶT ĐỂ BẢO ĐẢM MỖI MỘT ĐỒNG ĐƯỢC DÙNG CHO LỚP HỌC, CHỨ KHÔNG PHẢI VÀO TAY CHÍNH TRỊ GIA Ở SACRAMENTO.

BẢO VỆ TRƯỜNG HỌC VÀ CHƯƠNG TRÌNH CHĂM SÓC SỨC KHỎE CỦA CHÚNG TA

Dự Luật 3 bảo vệ trường học, chương trình chăm sóc sức khỏe, và cộng đồng của chúng ta mà không tăng thuế. Trong 14 năm qua, 2% người giàu nhất California đã đóng mức thuế cao hơn một chút để giúp tài trợ trường học và các chương trình mà các gia đình và cộng đồng California dựa vào, từ bữa ăn trưa miễn phí ở trường, lớp học ít học sinh hơn và cố vấn sức khỏe tâm thần, cho đến chương trình chăm sóc sức khỏe của trẻ em và chương trình Medi-Cal.

Ngày nay, nguồn thu này rất quan trọng đối với ngân sách tiểu bang, thu được khoảng 10 tỷ Mỹ kim mỗi năm. Nhưng các mức thuế đó sẽ hết hạn đối với những người giàu nhất California.

MỤC ĐÍCH CỦA DỰ LUẬT 3 KHÔNG PHẢI LÀ TĂNG THUẾ

Dự Luật 3 chỉ gia hạn các mức thuế hiện có đối với 2% người giàu nhất để bảo vệ trường học.

DỰ LUẬT 3 CÓ TRÁCH NHIỆM GIẢI TRÌNH NGHIÊM NGẶT

Dự Luật 3 bảo đảm nguồn tiền chuyển đến tận lớp học, chứ không phải vào tay chính trị gia ở Sacramento.

Nguồn ngân quỹ được chuyển thẳng đến trường học và đại học cộng đồng ở địa phương. Chính trị gia không được đụng vào số tiền này, không được chuyển sang việc khác, không được xài dù chỉ một đồng cho bộ máy hành chánh hay chi phí điều hành.

Mỗi một đồng đều được một đơn vị kiểm toán độc lập kiểm tra sổ sách mỗi năm, và bất kỳ viên chức nào xài sai mục đích số tiền này sẽ bị truy tố và chịu phạt hình sự.

DỰ LUẬT 3 BẢO VỆ BỆNH NHÂN

Tuy nguồn thu này được chuyển thẳng đến các trường học ở địa phương, số tiền này cũng được tính vào mức bảo đảm tài trợ trường học của California, nhờ đó tiểu bang có thêm hàng tỷ Mỹ kim để tài trợ chương trình Medi-Cal, chương trình chăm sóc sức khỏe của trẻ em, và các chương trình an sinh khác.

Nếu không có Dự Luật 3, các gia đình có thể mất quyền tiếp cận dịch vụ chăm sóc sức khỏe phòng ngừa và mua thuốc theo toa với giá phải chăng. Chương trình Medi-Cal mà gần 14 triệu người dân California đang dựa vào cũng có thể lâm nguy.

Nguồn tiền này cũng đã giúp ngăn chặn những đợt cắt giảm trong thời kinh tế suy thoái bằng cách bỏ thêm tiền vào Quỹ Dự Phòng (Rainy Day Fund) của tiểu bang.

DỰ LUẬT 3 BẢO VỆ HỌC SINH VÀ SINH VIÊN

Nếu không có Dự Luật 3, 8 triệu học sinh trường công lập và sinh viên đại học cộng đồng ở California sẽ phải đối mặt với việc trường của họ bị cắt giảm hàng tỷ Mỹ kim mỗi năm, kể cả việc giáo viên bị sa thải, lớp học quá đông, và sĩ số học sinh mỗi lớp tăng lên.



BỎ PHIẾU THUẬN CHO DỰ LUẬT 3 (PROP 3)
CÁC ĐIỂM CHÍNH ĐỂ TRÌNH BÀY

CHÚNG TA KHÔNG ĐỦ KHẢ NĂNG ĐỂ GIẢM THUẾ CHO CÁC TRIỆU PHÚ VÀ TỶ PHÚ

Nếu để các mức thuế cao nhất hết hạn, các triệu phú và tỷ phú sẽ được giảm một khoản thuế khổng lồ, trong khi lớp học, phòng khám, và cộng đồng của chúng ta phải gánh chịu. Họ không cần được giảm thuế, California không đủ khả năng gánh chuyện đó.

Chính quyền Trump đã cắt tiền tài trợ chương trình chăm sóc sức khỏe của người dân California để có tiền để giảm thuế cho giới tỷ phú. Dự Luật 3 bảo đảm chúng ta không làm cho vấn đề này tệ hơn.

HÃY CÙNG BẢO VỆ CON EM, CHƯƠNG TRÌNH CHĂM SÓC SỨC KHỎE, VÀ CỘNG ĐỒNG CỦA CHÚNG TA MÀ KHÔNG TĂNG THUẾ CỦA BẤT KỲ AI.

BỎ PHIẾU THUẬN CHO DỰ LUẬT 3

Để biết thêm thông tin, xin truy cập: YesProp3CA.com

Quảng cáo được chi trả bởi Yes on Prop 3 sponsored by education and labor organizations.
Các tổ chức tài trợ nhiều tiền nhất cho Ủy Ban Quảng Cáo:
California Teachers Association
National Education Association
California School Employees Association
Chi tiết về nguồn tài trợ xin xem tại www.FPPC.ca.gov